

Zeitschrift: Sprachspiegel : Zweimonatsschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verein für die deutsche Sprache
Band: 63 (2007)
Heft: 4

Rubrik: Briefkasten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bearbeitet von Max Flückiger,
Jilline Bornand und Andrea Grigoleit,
Compendio Bildungsmedien AG

Frage: Welche Form ist richtig: «Er hatte wirklich alle Kniffe **angewendet/angewandt**»?

Antwort: Sie können zwischen der schwachen (*angewendet*) und der starken (*angewandt*) Konjugation wählen. Ein Bedeutungsunterschied besteht nur, wenn die Formen (Partizip Perfekt des Verbs «verwenden») adjektivisch gebraucht werden: *Angewendet* ist etwas, das man auf irgendeine Weise verwendet, angewendet hat, z.B. *die angewendeten Methoden*; *angewandt* hingegen bedeutet «praktisch verwertet», z.B. *die angewandte Mathematik, die angewandten Künste*. In Ihrem Satz sind also beide Formen korrekt.

Frage: Heisst es «**du erhältst**» oder «**du erhältst**»?

Antwort: Das «-t-» gehört zum Stamm des Verbs «erhalten» und darf nicht wegfallen; «-st» ist die Personalendung. Also: *du erhältst*.

Frage: Die NZZ schreibt von **Aktiensplit**. Müsste es nicht ein **Aktiensplitt** (mit 2 t) sein? Oder sind beide Varianten gültig?

Antwort: Die NZZ hat zwar z.T. ihre eigenen «Hausregeln», in diesem Fall entspricht die Schreibung aber dem Duden:

Split bedeutet Aufteilung, Splitt dagegen zerkleinertes Material für den Strassenbau.

Frage: Mit oder ohne «-en»: «**Als Präsidenten: Rolf Müller**»?

Antwort: Diese Frage kann ohne weiteren Kontext nicht beantwortet werden, da es darauf ankommt, ob «Präsident» im Nominativ oder im Akkusativ steht: *Als Präsidenten* (als wen?) *wählte man Rolf Müller*. *Als Präsident* (als wer?) *wurde Rolf Müller gewählt*.

Frage: Was ist richtig: «**Ich habe etwas Olivenöl mit einer Hand voll Pinienkerne(n) angedünstet**»?

Antwort: Wir haben hier das Problem des Zusammenspiels von Massangabe (Hand voll) und Gemessenem (Pinienkerne[n]). Sie haben verschiedene Möglichkeiten. 1. Das Gemessene steht im Genitiv (partitiver Genitiv): *mit einer Hand voller Pinienkerne*. 2. Das Gemessene wird mit einer Präposition angeschlossen: *mit einer Hand voll von Pinienkernen*. 3. Das Gemessene folgt, wie in ihrem Satz, als enge Apposition (partitive Apposition), das heisst, das Gemessene steht im gleichen Fall wie die Massangabe: *mit einer Hand voll Pinienkernen* (Dativ).